

## Kịch Bản Video về Trái Phiếu

**Người trần thuật:** Khu Học Chánh Độc Lập Cypress-Fairbanks đào tạo hơn 111,000 học sinh.

Đây là khu học chánh lớn thứ 2 ở Quận Harris, thứ 3 ở Texas và thứ 24 trên cả nước với mặt bằng để phát triển là 186 dặm vuông.

Hiện nay, có 85 trường học... và thêm ba trường đang có kế hoạch mở trong ba năm tới để đáp ứng sự tăng trưởng về ghi danh của học sinh khu học chánh.

Đến năm 2020, CFISD dự kiến tăng thêm khoảng 15,000 học sinh.

Một ủy ban 50 thành viên đại diện cho sự đa dạng, giao thoa của cộng đồng, đã cùng nhau đánh giá và định lượng nhu cầu hiện tại và tương lai của khu học chánh. Ủy ban đã trình bày một khuyến nghị lên Ban Quản Trị nhằm nêu rõ:

- Các tăng cường an toàn và an ninh;
- Giao thông;
- Tăng trưởng học sinh;
- Nâng cấp công nghệ; và
- Khu học đường/cải thiện các cơ sở hỗ trợ.

Ban Quản Trị đã nhất trí thông qua khuyến nghị Trưng Cầu Dân Ý Trái Phiếu trị giá \$1.2 tỷ sẽ được ghi trên lá phiếu cho Cuộc Bầu Cử Giám Đốc ngày 10 tháng Năm.

Đây là những gì quý vị cần biết về cuộc Trưng Cầu Dân Ý Trái Phiếu năm 2014 của Cypress-Fairbanks 2014.

### **PHẦN 1 – Các tăng cường an toàn và an ninh**

**Người trần thuật:** Các tăng cường an toàn và an ninh chẳng hạn như các tiền sảnh được bảo đảm tại các khu học đường với cửa có còi bấm và các camera an ninh bổ sung bên trong và bên ngoài là các hạng mục được đưa vào cùng với...:

- Các nút hoảng loạn “bị nhốt” tại các địa điểm chiến lược;
- Các điểm truy cập đầu đọc thẻ bổ sung;
- Kính chịu lực/chống đạn tại các lối và cửa ra;
- Cổng tự đóng và tự chốt; và
- Trao đổi liên lạc khẩn cấp cải tiến.

### **PHẦN 2—Tăng Trưởng Học Sinh (Giao Thông)**

**Người trần thuật:** Nhu cầu an ninh và an toàn cũng được đưa ra với khuyến nghị liên quan đến giao thông. Trái phiếu sẽ không chỉ chi cho các hệ thống giám sát video và GPS bổ sung mà còn nhằm đến các dịch vụ giao thông đã bị bỏ qua nhiều năm nay do cắt giảm ngân quỹ.

Trước năm học 2009-2010, các dịch vụ giao thông bị loại bỏ đối với khoảng 12,000 học sinh sống trong vòng bán kính 2 dặm đến khu học đường của họ. Đề nghị Trái Phiếu 2014 bao gồm bổ sung thêm xe buýt

để phục hồi dịch vụ đó đối với những học sinh sống trong vòng hai dặm từ trường của họ ngoại trừ những học sinh sống trong khoảng cách hiện có thể đi bộ được.

Các xe buýt bổ sung cũng sẽ được mua để đáp ứng số lượng học sinh tăng lên trong CFISD và việc thay thế các xe buýt cũ cũng như một cơ sở giao thông mới đặt tại phía tây nam của khu học chánh.

### **PHẦN 3—Tăng Trưởng Học Sinh (Khu Vực Mới, Các Cơ Sở Hỗ Trợ và Các Trường Học Mới)**

**Người trần thuật:** Số lượng học sinh tiếp tục tăng lên ít nhất là 2,000 học sinh mỗi năm và dự kiến tăng lên khoảng 15,000 học sinh vào năm 2020.

Để hỗ trợ việc tăng trưởng liên tục, ngân quỹ cần để:

- mua đất cho các khu vực trường học trong tương lai;
- 3 trường tiểu học;
- 1 trường trung học cơ sở;
- một bể bơi thi đấu thứ hai tại Sân Vận Động Pridgeon với nhiều chỗ ngồi hơn;
- một Trung Tâm Khoa Học Nông Nghiệp thứ ba để thực hiện các dự án của học sinh;
- một Nhà Kho Phân Phối Dịch Vụ Thực Phẩm để mở rộng hoạt động dịch vụ thực phẩm trong toàn khu học chánh.

### **PHẦN 4—Nâng cấp công nghệ**

**Người trần thuật:** Các nâng cấp cho cơ sở hạ tầng của khu học chánh (nền tảng công nghệ) và công nghệ giảng dạy cần thiết để trang bị tốt hơn cho học sinh kiến thức và hỗ trợ nhân sự của khu học chánh trong việc điều hành hoạt động hàng ngày của khu học chánh. Các thay đổi về nền tảng công nghệ của khu học chánh sẽ giúp mang lại khả năng tốt hơn cho học sinh và nhân viên trong việc tiếp cận mạng lưới, bao gồm mạng không dây tốc độ cao và truy cập internet được cải thiện.

Hơn nữa, các nâng cấp công nghệ lớp học tiêu chuẩn bao gồm:

- Thiết bị di động cho học sinh và giáo viên;
- Bảng kỹ thuật số tương tác;
- Các hệ thống tăng cường âm thanh; và
- Máy chiếu vật thể.

### **PHẦN 5—Cải Tạo Các Cơ Sở Vật Chất Giảng Dạy/Hồ Trợ**

Do các cơ sở vật chất nội và ngoại thất của khu học chánh đã cũ, cần phải cải tạo lại để không chỉ bảo vệ tài sản của khu học chánh như sửa chữa kết cấu và thay thế điều hoà, mà còn đảm bảo sự cho nhu cầu an toàn và tăng trưởng ảnh hưởng đến nhiều chương trình học đường. Các cải tiến được nêu trong cuộc Trưng Cầu Dân Ý Trái Phiếu bao gồm:

- thay thế sàn khiêu vũ tại tất cả các trường trung học; các tấm phản âm di động cho mỹ thuật tại tất cả các trường trung học; đường chạy tại tất cả các trường trung học cơ sở; cải tạo tại Sân Vận Động Pridgeon nhằm đáp ứng các yêu cầu về tiếp cận đối với người khuyết tật của Đạo Luật về Người Khuyết Tật của Hoa Kỳ (ADA) và các đội nhóm trình diễn tiếp cận đến sân đấu; mở rộng chương trình nghệ thuật nấu ăn cho Trường Trung Học Cypress Ridge và Trường Trung Học Số 12 và các cải tạo phòng thí nghiệm thực phẩm tại tất cả các trường trung học.

**Các cải tạo và bổ sung chính** cũng đã được khuyến nghị cho các trường sau đây, bao gồm các sửa đổi đối với nội và ngoại thất tiền sảnh của trường học:

- Adam Elementary School, được xây dựng năm 1972;

- Bane Elementary School, được xây dựng năm 1972; và
- Watkins Middle School, được xây dựng năm 1982.

## PHẦN 6—Tác Động Tài Chính đối với Người Nộp Thuế

**Người trần thuật:** Quan trọng là công chúng hiểu được cách thức ngân quỹ học đường hoạt động và các giới hạn áp đặt đối với các khu học chánh công bởi tiểu bang.

Chúng tôi muốn nói rằng có hai hình thức nguồn thu phục vụ hoạt động của Khu Học Chánh Độc Lập Cypress-Fairbanks. Nguồn thu thứ nhất phát sinh từ thuế suất Bảo Trì và Vận Hành (M&O), hiện là \$1.04 trên \$100 giá trị. Ngân quỹ chung của khu học chánh được phát triển từ các khoản tiền thu được từ thuế suất M&O cũng như từ tiểu bang, liên bang và tài trợ. Ngân quỹ chung là khoản CFISD sử dụng để chi trả cho các hoạt động hàng ngày như lương, vật tư giảng dạy, tiện ích, bảo hiểm và nhiên liệu.

Nguồn thu thứ hai là từ thuế suất Tiền Lãi và Đầu Tư (I&S). Thuế suất I&S đối với khu học chánh là \$0.41 trên \$100 giá trị. Đây là phần thế chấp của cơ cấu tài chính của khu học chánh. Ngân quỹ này có thể được sử dụng để chi trả tiền gốc và tiền lãi của trái phiếu được bán nhằm tăng vốn chẳng hạn như cơ sở vật chất, công nghệ và xe buýt. Nguồn thu được từ thuế suất I&S thuộc quyền kiểm soát của địa phương. Không giống như nguồn thu M&O, các khoản tiền phát sinh từ thuế suất tài sản I&S không thể được sử dụng cho chi tiêu trên toàn tiểu bang.

Đề nghị Trái Phiếu 2014 tăng nguồn thu phát sinh từ thuế suất I&S nhằm đáp ứng nhu cầu cơ sở vật chất và tăng trưởng học sinh.

Trong năm đầu tiên, thuế sẽ không tăng. Mỗi năm sau đó thuế suất sẽ tăng với việc giảm trong năm cuối cùng. Tác động tối đa của Trái Phiếu này đối với những người nộp thuế là mức tăng **4.5-cent** ... tương đương khoảng **thêm \$5 một tháng** trên hóa đơn thuế căn cứ vào mức \$200,000 nhà.

Miễn thuế nơi cư ngụ địa phương là 20%, đây là mức mà CFISD đã duy trì nhiều năm qua sẽ không bị ảnh hưởng.

Các chủ nhà từ 65 tuổi trở lên không chịu ảnh hưởng bởi Trái Phiếu 2014. Thuế thu học chánh đối với nơi cư ngụ của cư dân được hạn định trong năm mà người nộp thuế đến 65 tuổi và sẽ không tăng do cuộc bầu cử trái phiếu.

## PHẦN 7—Kết luận

Cuộc Trưng Cầu Dân Ý Trái Phiếu của Cypress-Fairbanks ISD trị giá \$1.2 tỷ sẽ là một kế hoạch đề nghị duy nhất trên lá phiếu vào Ngày Bầu Cử, ngày 10 tháng Năm 2014.

Một danh sách các địa điểm bỏ phiếu cho cả thủ tục bỏ phiếu sớm (28 tháng Tư-6 tháng Năm) vào Ngày Bầu cử được niêm yết trên website của khu học chánh tại: [www.cfisd.net](http://www.cfisd.net).